

# प्राधिकार से प्रकाशित PUBLISHED BY AUTHORITY साप्ताहिक WEEKLY

सं. 14] No. 14] नई दिल्ली, जून 12—जून 18, 2011, शनिवार/ज्येष्ठ 22—ज्येष्ठ 28, 1933

NEW DELHI, JUNE 12—JUNE 18, 2011, SATURDAY/JYAISTHA 22—JYAISTHA 28, 1933

इस भाग में भिन्न पृष्ठ संख्या दी जाती है जिससे कि यह पृथक संकलन के रूप में रखा जा सके Separate Paging is given to this Part in order that it may be filed as a separate compilation

> भाग II —खण्ड 3 —उप-खण्ड (iii) PART II—Section 3—Sub-section (iii)

केन्द्रीय अधिकारियों ( संघ राज्य क्षेत्र प्रशासनों को छोड़कर ) द्वारा जारी किए गए आदेश और अधिसूचनाएं Orders and Notifications Issued by Central Authorities (other than the Administrations of Union Territories)

#### भारत निर्वाचन आयोग

#### आदेश

नई दिल्ली, 7 जून, 2011

आ.अ. 110.—यत:, भारत निर्वाचन आयोग का समाधान हो गया है कि राष्ट्रीय राजधानी राज्य क्षेत्र दिल्ली से लोकसभा के साधारण निर्वाचन, मई 2009 के लिए 4-नई दिल्ली संसदीय निर्वाचन क्षेत्र से निर्वाचन लड़ने वाले अभ्यर्थी श्री किपल मित्रा लोक प्रतिनिधित्व अधिनियम, 1951, तथा तद्धीन बनाए गए नियमों द्वारा यथा अपेक्षित अपने निर्वाचन व्ययों का लेखा दाखिल करने में असफल रहे: और

यत: उक्त अभ्यर्थी ने भारत निर्वाचन आयोग द्वारा सम्यक् सूचना दिए जाने पर भी उक्त असफलता के लिए कोई कारण अथवा स्पष्टीकरण नहीं दिया है अथवा उनके द्वारा प्रस्तुत अभ्यावेदन, यदि कोई हो, पर विचार करने के पश्चात् भारत निर्वाचन आयोग का यह समाधान हो गया है कि उक्त असफलता के लिए उनके पास कोई उपयुक्त कारण या न्यायोचित्य नहीं है;

अत: अब, भारत निर्वाचन आयोग लोक प्रतिनिधित्व अधिनियम, 1951 की धारा 10-क के अनुसरण में श्री किपल मित्रा को संसद के किसी भी सदन के या किसी राज्य/संघ राज्य क्षेत्र की विधान सभा अथवा विधान परिषद् के सदस्य चुने जाने और होने के लिए, इस आदेश की तारीख से तीन वर्ष की कालाविध के लिए निरर्हित घोषित करता है।

(95)

[सं. 76/दिल्ली-लो. स./2011(1)] आदेश से, के. अजय कुमार, प्रधान सचिव

श्री कपिल मित्रा, 2860, हेमिल्टन रोड, दिल्ली-110006

# ELECTION COMMISSION OF INDIA ORDER

New Delhi, the 7th June, 2011

O. N. 110.—Whereas, the Election Commission of India is satisfied that Shri Kapil Mitra, 2860 Hamilton Road, Delhi-110006 a contesting candidate at the General Election to the Lok Sabha of National Capital Territory of Delhi held in May, 2009 from 4- New Delhi Parliamentary Constituency has failed to lodge any account of election expenses as required by the Representation of the People Act, 1951 and to Rules made thereunder; and

Whereas, the said candidate has not furnished any reason or explanation for the said failure even after due notice by the Election Commission of India or after considering the representation made by him, if any, the Election Commission of India is satisfied that he has no good reason or justification for the said failure;

Now, therefore, in pursuance of Section 10A of the Representation of the People Act, 1951, the Election Commission of India hereby declare the said Shri Kapil Mitra to be disqualified for being chosen as, and for being, a member of either House of the Parliament or of the Legislative Assembly or Legislative Council of a State/Union Territory for a period of three years from the date of this order.

[No. 76/DL-HP/2011(1)]

By Order,

K. AJAYA KUMAR, Principal Secy.

Shri Kapil Mitra, 2860 Hamilton Road, Delhi-110006

#### आदेश

## नई दिल्ली, 7 जून, 2011

आ.अ. 111.—यत:, भारत निर्वाचन आयोग का समाधान हो गया है कि नीचे की सारणी के स्तम्भ (2) में यथा विनिर्दिष्ट राष्ट्रीय राजधानी राज्यक्षेत्र दिल्ली विधान सभा के लिए नवम्बर, 2008 में हुए साधारण निर्वाचन, जो स्तम्भ (3) में विनिर्दिष्ट तद्नुरूप निर्वाचन क्षेत्र से हुआ है स्तम्भ (4) में उसके सामने विनिर्दिष्ट निर्वाचन लड़ने वाले प्रत्येक अभ्यर्थी, लोक प्रतिनिधित्व अधिनियम, 1951 तथा तद्धीन बनाए गए नियमों द्वारा यथा अपेक्षित उक्त सारणी के स्तम्भ (5) में यथादर्शित अपने निर्वाचन व्ययों का लेखा दाखिल करने में असफल रहे: और

यत:, उक्त अभ्यर्थियों ने भारत निर्वाचन आयोग द्वारा सम्यक् सूचना दिए जाने पर भी उक्त असफलता के लिए कोई कारण अथवा स्पष्टीकरण नहीं दिया है अथवा उनके द्वारा प्रस्तुत अभ्यावेदन, यदि कोई हो, पर विचार करने के पश्चात् भारत निर्वाचन आयोग का यह समाधान हो गया है कि उक्त असफलता के लिए उनके पास कोई उपयुक्त कारण या न्यायोचित्य नहीं है;

अत:, अब, भारत निर्वाचन आयोग, लोक प्रतिनिधित्व अधिनियम, 1951 की धारा 10-क के अनुसरण में नीचे की सारणी के स्तम्भ (4) में विनिर्दिष्ट व्यक्तियों को संसद के किसी सदन या किसी राज्य/संघ राज्य क्षेत्र की विधान सभा अथवा विधान परिषद् के सदस्य चुने जाने और होने के लिए इस आदेश की तारीख से तीन वर्ष की कालाविध के लिए निर्राहित घोषित करता है :—

## सारणी

क्रम	निर्वाचन का विवरण	विधान सभा निर्वाचन-क्षेत्र	निर्वाचन लड़ने वाले अभ्यर्थी	निरर्हता का कारण
सं.		की क्र. सं. एवं नाम	का नाम और पता	
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
1.	दिल्ली विधान सभा	30-जनकपुरी	श्री बलजीत सिंह,	निर्वाचन व्ययों का कोई
	2008 के लिये साधारण		ए-2/107 जनक पुरी,	भी लेखा दाखिल करने
	निर्वाचन		नई दिल्ली-58	में असफल रहे ।
2.	-यथा-	44-आर. के. पुरम	राजा राम,	-यथा-
			म. नं. 487, सेक्टर-6,	
			आर. के. पुरम, नई दिल्ली ।	
3.	-यथा-	-यथा-	जसवंत राय निम,	-यथा-
			48, गाँव मोहम्मदपुर,	
			आर. के. पुरम, नई दिल्ली ।	

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
4.	दिल्ली विधान सभा 2008 के लिये साधारण निर्वाचन	44.आर.के.पुरम	यमुना चंद, म. सं. 345, सेक्टर-12, आर. के. पुरम, नई दिल्ली ।	निर्वाचन व्ययों का कोई भी लेखा दाखिल करने में असफल रहे ।
5.	-यथा-	-यथा-	जी. शिवाशंकरण, म. नं. 6359, सेक्टर-बी, पाकेट-9, वसंत कुंज, नई दिल्ली-70	-यथा-
6.	-यथा-	54-ओखला	अमानत उल्लाह खान, 12-बी, जोगा बाई खजूरी रोड, जामिया नगर, ओखला, नई दिल्ली ।	-यथा-
7.	-यथा-	54-ओखला	फखर आलम, 156/51ए, गफ्फार मंजिल, जामिया नगर, ओखला, नई दिल्ली ।	-यथा-
8.	-यथा	-यथा	स. मुहम्मद मोहसिन, बी-5/ए-4, अबुल फजल एन्कलेव-1, ओखला, नई दिल्ली-26 ।	-यथा-

[सं. 76/दिल्ली.-वि. स./2008(3)] आदेश से, के. अजय कुमार, प्रधान सचिव

#### **ORDER**

New Delhi, the 7th June, 2011

O. N. 111.—Whereas, the Election Commission of India is satisfied that the contesting candidates specified in column (4) of the table below at the General Election to the Legislative Assembly of National Capital Territory of Delhi held in November, 2008 as specified in column (2) and held from constituency correspondingly specified in column (3) against their names have failed to lodge account of their election expenses, as shown in column (5) of the table, as required by the Representation of the People Act, 1951, and the Rules made thereunder; and

Whereas, the said candidates have not furnished any reason or explanation for the said failure even after due notice by the Election Commission of India or after considering the representations made by them, if any, the Election Commission of India is satisfied that they have no good reason or justification for the said failure;

Now, therefore, in pursuance of Section 10 A of the Representation of the People Act, 1951, the Election Commission of India hereby declares the persons specified in column (4) of the table enclosed to be disqualified for being chosen as, and for being, a member of either House of the Parliament or of the Legislative Assembly or Legislative Council of a State/Union Territory for a period of three years from the date of this order.

**TABLE** 

Sl. No.	Particulars of Election	No. and Name of Assembly Constituency	Name and address of contesting candidate	Reasons for disqualification
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
1.	General Election to the Delhi Legislative Assembly, 2008	30-Janakpuri	Baljit Singh, A-2/107 Janak Puri, New Delhi-58	Failed to lodged the account of election expenses.
2.	-do-	44 - R.K. Puram	Raja Ram, H.No. 487, Sector-VI, R.K. Puram, New Delhi.	-do-

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
3.	General Election to the Delhi Legislative Assembly, 2008	44 -R.K. Puram	Jaswant Rai Nim, 48, Village Mohammad Pur, R.K. Puram, New Delhi.	Failed to lodged the account of election expenses.
4.	-do-	-do-	Yamuna Chand, H.No. 345, Sector-12, R.K. Puram, New Delhi.	-do-
5.	-do-	-do-	G. Sivasankaran, H.No. 6359, Sector-B, Pocket-9, Vasant Kunj, New Delhi-70	-do-
6.	-do-	54 -Okhala	Amanant Ullah 12-B, Jago Bai Khajouri Road, Jamia Nagar, Okhla, New Delhi	-do-
7.	-do-	-do-	Fakhar Alam, 156/51, Gaffar Manzil, Jamia Nagar, Okhla, New Delhi	-do-
8.	-do-	-do-	Syed Mohammed Mohsin, B-5A-4, Abul Fazal Enclave-1, Okhla, New Delhi-26	-do-

[No.76/DL-LA/2008(3)]

By Order,

K. AJAYA KUMAR, Principal Secy.